

کسریٰ منہاس کی تاریخ گوئی

ڈاکٹر رضوان احمد مجاہد، اسٹنٹ پروفیسر شعبہ اُردو، گورنمنٹ کالج ٹاؤن شپ، لاہور

Abstract

Tareekh Goi is a genre of Urdu Poetry in which the date of birth or date of death or that of any other occasion is expressed in verses. In this way the specific number which stands for each alphabet is counted to get its some total (required year). In this article the discussion focuses on Tareekh Goi of Kisra Minhas who is not only a famous Urdu poet but also a critic.

کسریٰ منہاس نے تاریخ گوئی کے فن پر سیر حاصل مضامین لکھنے کے علاوہ قطعاتِ تاریخ بھی کہے ہیں۔ وہ اپنے مضامین میں جس طرح فنِ تاریخ گوئی کے رموز بیان کرتے ہیں اور اہل فن کے نظریات و نظائر کی روشنی میں، اس فن کے اہم مسائل پر روشنی ڈالتے ہیں۔ یہ سب اُن کے کہے گئے قطعاتِ تاریخ میں عملاً نظر بھی آتا ہے۔

کسریٰ منہاس نے تقریباً ۳۹ شخصیات پر ۶۲ قطعاتِ تاریخ کہے ہیں۔ اس کے علاوہ انھوں نے دو قطعاتِ تاریخ، اشاعت کے حوالے سے بھی کہے ہیں۔ اُن کے کہے گئے قطعاتِ تاریخ مادہ کے اعتبار سے ہر دو طرح کے ہیں۔ یعنی مستقل یا سالم الاعداد اور دوسرا غیر مستقل یا ناقص الاعداد۔

سالم الاعداد وہ مادہ تاریخ ہے جو کامل ہوتا ہے اور اس کے اعداد میں کمی یا بیشی نہیں پائی جاتی۔ اس مادہ سے وہی سال برآمد ہوتا ہے جس کا اظہار تاریخ گو کو مقصود ہوتا ہے۔ مثلاً کسریٰ منہاس کا ایک مادہ تاریخ اس طرح ہے۔

”مرقد ریاض“! جو انھوں نے اپنے کسی عزیز ریاض احمد کی وفات پر کہا۔ اس مادہ تاریخ کے عدد ۱۳۵۵ بنتے ہیں اور یہی سال ریاض احمد کی وفات کا سال ہے یعنی ۱۳۵۵ھ۔

ناقص الاعداد یا غیر مستقل، اُس مادہ تاریخ کو کہتے ہیں، جس کے عدد سال مطلوبہ سے کم یا زیادہ ہوں۔ ایسا مادہ تاریخ مکمل نہ ہونے کی بنا پر ناقص الاعداد کہلاتا ہے۔ ناقص الاعداد مادہ تاریخ میں تاریخ گو اپنی جدتِ طبع اور شائستگی سے اعداد میں اس طرح کمی یا بیشی کرتے ہیں کہ مطلوبہ اعداد نکل آتے ہیں۔ اس شائستہ اور مناسب عمل کا نام ”تعمیہ“ ہے۔ کسریٰ منہاس نے قطعاتِ تاریخ میں جہاں سالم الاعداد مادہ تاریخ کہے ہیں وہاں انھوں نے مکمل مہارت کا ثبوت دیتے ہوئے ”تعمیہ“ سے بھی کام لیا ہے۔

اُن کے کہے ہوئے سالم الاعداد مادہ تاریخ کی ایک مثال دیکھیے۔ محمد طفیل، مدیر نقوش، کی وفات پر کسریٰ منہاس

نے پانچ قطعات تاریخ کہے۔ ان میں سے ایک قطعہ تاریخ جو گیارہ اشعار پر مشتمل ہے۔ اُن کی فنی مہارت کا منہ بولتا ثبوت ہے۔ اس قطعہ تاریخ کا آخری مصرع مادہ تاریخ ہے، جو سالم الاعداد کی خوشنما مثال ہے۔ اس قطعہ تاریخ کا آخری شعر یوں ہے۔

آج کسریٰ! ہو گئے ہم سے جدا
”وہ ادیب خوش قلم، دریا نوال“

۱۴۰۶ھ ————— ۲

آخری مصرع کے اعداد ۱۴۰۶ بنتے ہیں اور یہی سال وفات یعنی ۱۴۰۶ھ انھیں مطلوب ہے۔ سالم الاعداد مادہ تاریخ کی ایک اور مثال ریاض خیر آبادی، کی وفات پر کہے گئے مرثیہ میں ملتی ہے۔ کسریٰ منہاس کا یہ مرثیہ آٹھ بندوں پر مشتمل ہے۔ ہر بند میں چھ اشعار ہیں۔ اس مرثیہ کا آخری مصرع تاریخ وفات ہے۔

گارہی ہے بر لب کوثر یہ مصرع بار بار
دیکھو وہ آئے ریاض شاعر جادو نگار

۱۹۳۴ء ————— ۳

جلیل لکھنوی، جانشین امیر مینائی کی وفات پر کہے گئے قطعہ تاریخ میں سالم الاعداد مادہ تاریخ کس خوبی سے کہا

ہے۔

”تو لکھ دو، سخن سنج نازک دماغ“

۱۹۴۶ء ————— ۴

کسریٰ منہاس کے قطعات تاریخ میں فنِ تعمیر کا استعمال بھی پوری مہارت سے ہوا ہے۔ انھوں نے تعمیر کا استعمال نہایت شائستگی اور ندرت سے کیا ہے۔ فنِ تعمیر تین طرح سے برتا جاتا ہے۔

(۱) تعمیرِ داخلی یا تدخلہ، یعنی اگر سالِ مطلوبہ سے کچھ عدد کم ہوں تو کسی ایسے لفظ کے حرف سے کہ جس سے وہ کمی پوری ہو سکتی ہو، پوری کریں لیکن یہ عمل دلچسپ اور مناسب ہو۔

(۲) تعمیرِ خارجی یا تخریجہ، یعنی جب مادہ تاریخ میں سالِ مطلوبہ سے اعداد زیادہ ہوتے ہیں تو تاریخ گو کسی لطیف اور بر محل انداز سے ان اعداد کو اس طرح کم کرتا ہے کہ سالِ مطلوبہ نکل آتا ہے۔ یہ حرفی بھی ہوتا ہے اور لفظی بھی۔

(۳) تعمیرِ داخلی و خارجی، یعنی مطلوبہ مادہ تاریخ میں کچھ اعداد کا تخریجہ بھی کیا جاتا ہے اور تدخلہ بھی۔

کسریٰ منہاس کے قطعات تاریخ میں نہایت عمدگی سے تدخلہ اور تخریجہ کیا گیا ہے۔ انھوں نے فرحت سیدی کی وفات پر چھ قطعات تاریخ کہے ہیں جو اپنی عمدگی اور برجستگی کی بنا پر لا جواب ہیں۔ ایک قطعہ تاریخ میں تخریجہ کا شائستہ استعمال دیکھیے۔

پانچ اشعار پر مبنی اس قطعہ تاریخ کا آخری شعر مادہ تاریخ ہے۔ قطعہ اس طرح ہے۔

آہ فرحت شاعرِ نازک خیال نو جوانی میں جہاں سے چل بے
زندگی اُن کی ہوئی نذرِ خزاں باغِ عالم میں نہ وہ پھولے پھلے
سو گئے وہ موت کی آغوش میں چھپ گئے نظروں سے اوجھل ہو گئے
خوش بیانی اُن کی اب تک یاد ہے گرچہ وہ اب ہیں نہ اُن کے چہچہے
بے بہا مصرعِ سالِ وفات

”زینتِ ملک جنّاں فرحت ہوئے“ ۵

آخری شعر کے دوسرے مصرع میں ۱۳۷۰ اعداد پنہاں ہیں۔ جب کہ مطلوبہ سالِ وفات ۱۳۶۲ھ ہے۔ آٹھ عدد کم کرنے کے لیے کس مہارت اور سلیقہ سے شعر کے پہلے مصرع کے مرکب ”بے بہا“ سے لفظ بہا کے آٹھ عدد کا تخریج کیا گیا ہے۔ یوں مطلوبہ اعداد ۱۳۶۲ حاصل ہو جاتے ہیں۔ کسریٰ منہاس کے ہاں تذخلہ کا بھی خوبصورت استعما ملتا ہے۔ رسالہ لندھری کی وفات پر کہے گئے اُن کے قطعہ تاریخ میں تذخلہ کا انداز ملاحظہ ہو۔
یہ قطعہ تاریخ گیارہ اشعار پر مبنی ہے۔ آخری شعر میں سالِ وفات پنہاں ہے۔ اس آخری شعر کے پہلے مصرع کے اعداد ۵۵۹ بنتے ہیں جب کہ دوسرے مصرع کے اعداد ۱۴۱۸ بنتے ہیں، یوں ان دونوں اعداد کے جمع کرنے سے سالِ مطلوبہ ۱۹۷۷ء برآمد ہو جاتا ہے۔

آخری شعر یوں ہے:

ارم میں ہیں وہ آج نازک زباں

۱ _____ ۵۵۹ _____ ۶

جناب رسا شاعرِ نکتہ داں = ۱۹۷۷ء

کسریٰ منہاس تاریخ گوئی کے فن پر مکمل دسترس رکھتے تھے۔ اُن کے کہے گئے قطعات تاریخ میں بہت سہولت سے اُن کی مہارت کا اظہار ہوا ہے۔ ایک قطعہ تاریخ میں دو سنین کا برآمد کرنا، خاصا وقت طلب کام ہے۔ یعنی ایک سنہ ہجری اور دوسرا سنہ عیسوی۔ کسریٰ منہاس نے اپنے بیشتر قطعات تاریخ میں مہارت اور سہولت سے اس عمل کا اظہار کیا ہے۔ اس سلسلے میں نجم آفندی کی وفات پر کہے گئے قطعہ تاریخ میں کس خوبصورتی سے قطعہ کے آخری شعر کے مصرعِ اولیٰ میں سنہ ہجری اور مصرعِ ثانی میں سنہ عیسوی برآمد کیا ہے۔
قطعہ تاریخ یوں ہے:

چل بے آہ نجم آفندی شاعرِ نکتہ سنج و سحر نگار
شاعرِ اہلیت تھے لاریب مدحتِ پنجتن تھا اُن کا شعار
کبر و نخوت سے دور رہتے تھے بات کے سچے، نیک تھا کردار
سالِ ہجری و عیسوی دونوں شعرِ کسریٰ سے ہو گئے اظہار
دُرک دانہ، نکتہ داں شاعر

_____ ۱۳۹۵ _____

شاعر نکتہ داں، گرامی تبار ہے

_____ ۱۹۷۵ _____

اسی طرح سید رضا کاظمی کی وفات پر کہے گئے قطعہ تاریخ، جو تیرہ (۱۳) اشعار پر مشتمل ہے، کے آخری شعر کے دونوں مصرعوں میں الگ الگ مادہ تاریخ برآمد کیے ہیں۔ پہلے مصرع سے سنہ ہجری جب کہ دوسرے مصرع سے سنہ عیسوی ظاہر ہوا ہے۔ قطعہ تاریخ کا آخری شعر یوں ہے۔

پاک باطن، نیک سیرت، نیک دل، صاحبِ حشم

_____ ۱۳۹۸ _____

زینت افزائے جنان، سید رضا عالی اساس ۸

_____ ۱۹۷۸ _____

کسریٰ منہاس نے صوری تاریخیں بھی کہی ہیں، یعنی بجائے تاریخ نکالنے کے، سنہ، مہینہ یا دن، جوں کا توں نظم کر دیا جائے۔ ایسی تاریخ کو تاریخ صوری کہتے ہیں۔ محمد طفیل مدیر نقوش کے قطعہ تاریخ وفات میں کسریٰ کا یہ انداز کیا خوب ہے۔ ”روز شنبہ، صجد م، چھیسویں شوال کی“ ۹

کسریٰ منہاس نے فن تاریخ گوئی پر لکھتے ہوئے، اس فن کے بیشتر مسائل پر روشنی ڈالی ہے۔ انھی مسائل میں سے ایک اہم مسئلہ جس پر اکثر اساتذہ فن کی دورائے رہی ہیں، وہ الف ممدودہ کا استعمال ہے۔ الف ممدودہ کے بارے میں مورخین اساتذہ نے دو طرح سے انداز اختیار کیا ہے۔ ایک مکتبہ فکر، جس میں استادان فارس بھی شامل ہیں، الف ممدودہ کا ایک عدد لیتا ہے۔ جب کہ دوسرا مکتبہ فکر الف ممدودہ کے دو عدد لینا جائز سمجھتا ہے۔ لیکن ثقہ اساتذہ فن جمل کا اتفاق ہے کہ الف ممدودہ کا ایک ہی عدد محسوب کیا جائے۔ ۱۰

اس سلسلے میں کسریٰ منہاس نے پہلے مکتبہ فکر کی تقلید میں الف ممدودہ کا ایک عدد شمار کیا ہے۔ فرحت سیدی کی وفات پر کہے گئے، اپنے ایک قطعہ تاریخ میں وہ الف ممدودہ کا ایک عدد محسوب کرتے ہیں۔ یہ قطعہ تاریخ دو اشعار پر مبنی ہے۔ آخری مصرع میں تاریخ وفات کہی ہے اور مطلوبہ سال وفات ۱۳۶۲ھ برآمد کیا ہے۔

ہائے ہم میں وہ اب نہیں فرحت

شاعر نغز گو ادیب اریب

”آہ جنت کے ہیں مکیں فرحت“ ۱۱

سالِ رحلت ہے مصرع کسریٰ

_____ ۱۳۶۲ _____

آخری مصرع کے لفظ ’آہ‘ کے الف ممدودہ کا ایک عدد شمار ہوا ہے۔ اسی طرح ریاض خیر آبادی کی وفات پر کہے گئے مرثیہ کے آخری مصرع میں مادہ تاریخ برآمد کرتے ہیں تو وہاں بھی الف ممدودہ کا ایک ہی عدد محسوب کرتے ہیں۔

دیکھو وہ آئے ریاض شاعر جادو نگار ۱۲

۱۹۳۲ء

زیر نظر مصرعِ تاریخ جہاں الف ممدودہ کے اعتبار سے کسرئی منہاس کے نظری و عملی نظریات میں ہم آہنگی ظاہر کرتا ہے، وہاں یہ مصرعِ تاریخ لفظ ”آئے“ کی کتابت کے حوالے سے اُن کی نظری تنقید سے عدم مطابقت بھی ظاہر کرتا ہے۔ کسرئی اپنے مضمون ”ہوئی کے عدد“ میں اس حوالے سے لکھتے ہیں۔

”ہوئے کے اعداد اگر ایک (ی) سے کتابت ہوگی تو (۲۱) اور اگر دو (ی) سے لکھیں گے تو (۳۱)

شمار ہوں گے۔“ ۱۳

زیر نظر مصرعِ تاریخ میں لفظ ”آئے“ کی کتابت میں دو (ی) آئی ہیں لیکن انہوں نے ایک (ی) کے عدد محسوب کیے ہیں یعنی لفظ ”آئے“ کے گیارہ اعداد لیے ہیں۔ اُن کے بیان کی روشنی میں لفظ ”آئے“ کی کتابت ”آئے“ ہونی چاہیے تھی۔ اس سلسلے میں یہ خیال رہے کہ زیر نظر مصرعِ تاریخ کہیں شائع شدہ نہیں ہے کہ کتابت کی غلطی کا احتمال ہو، بلکہ یہ مصرعِ تاریخ قلمی بیاض سے ماخوذ ہے۔

اسی طرح کسرئی منہاس علامہ محمد اقبالؒ کی وفات پر کہے گئے اپنے قطعہ تاریخ میں بھی لفظ ”وائے“ میں کتابت کے لحاظ سے دو (ی) استعمال کرتے ہیں جب کہ اعداد ایک (ی) کے محسوب کرتے ہیں۔ قطعہ تاریخ اس طرح ہے۔

چل بے ہیہات سراقبالؒ ایشیا
شاعر نازک خیال و فلسفی بے بدل
کسرئی غمگین نے لکھا ان کا یہ سال رحیل
”وائے گل کیا تو نے توڑا دیکھ گل چین اجل“ ۱۴

۱۳۵۷ء

آخری مصرع میں لفظ ”وائے“ میں دو (ی) کتابت ہوئی ہیں جب کہ ایک (ی) کے اعداد شمار ہوئے ہیں۔ کسرئی منہاس اپنے مضمون ”اقبال اور تاریخ گوئی“ میں اسی نوع کی بحث کرتے ہوئے لکھتے ہیں:

”بعض اساتذہ ایسی (ئی) کو بغیر ہمزہ کے (ی) بھی کتابت کرتے ہیں اور ایک ہی (ی) کے

عدد لیتے ہیں۔ صاحب ام التواریخ نے دانای کے (۶۶) اور (دانائی) کے ۷۶ عدد محسوب کیے

ہیں۔“ ۱۵

مجموعی طور پر کسرئی منہاس کے کہے گئے قطعاتِ تاریخ فنی و فکری لحاظ سے اہمیت کے حامل ہیں۔ انہوں نے فنِ تاریخ گوئی میں پوری مہارت کا ثبوت دیا ہے۔ فنِ تاریخ گوئی کے حوالے سے اُن کے خیالات و نظریات تقریباً مکمل شکل میں اُن کے ہاں عملی طور پر بھی دکھائی دیتے ہیں۔ اُن کی نظری تنقید اُن کی عملی کاوشوں سے ہم آہنگ ہے۔

حواشی:

- ۱۔ کسریٰ منہاس، قلمی بیاض مملوکہ سید مسعود حسن (پسر کسریٰ منہاس)
- ۲۔ نقوش، ماہنامہ، لاہور، محمد طفیل نمبر شمارہ نمبر ۱۳۵ جلد دوم، جولائی ۱۹۸۷ء ص: ۳۹۳
- ۳۔ کسریٰ منہاس، قلمی بیاض
- ۴۔ ایضاً
- ۵۔ ایضاً
- ۶۔ ایضاً
- ۷۔ رضا کار، ہفت روزہ، لاہور، اربعین نمبر شمارہ نمبر ۸/۶ تا ۱۶ فروری ۱۹۷۶ء
- ۸۔ رضا کار، لاہور شمارہ ۲۲ جلد ۸۴۲ جون ۱۹۷۸ء ص: ۳
- ۹۔ نقوش، ماہنامہ، لاہور، محمد طفیل نمبر شمارہ نمبر ۱۳۵ جلد دوم، جولائی ۱۹۸۷ء ص: ۱۳۹۴
- ۱۰۔ کسریٰ منہاس، فن تاریخ گوئی، نقوش پبلیشرز، لاہور، س۔ن، ص: ۱۱۰
- ۱۱۔ کسریٰ منہاس، قلمی بیاض
- ۱۲۔ ایضاً
- ۱۳۔ کسریٰ منہاس، فن تاریخ گوئی، ص: ۱۰۵
- ۱۴۔ کسریٰ منہاس، قلمی بیاض
- ۱۵۔ نقوش، لاہور، اقبال نمبر، شمارہ ۱۲۱، ستمبر ۱۹۷۷ء ص: ۳۹۱

☆☆☆